

# ฉนวนกันความร้อน เอสซีจี สำหรับงานหลังคา

Thermal Insulation for Roof



**Green Insulation ...Save Energy For Life**



# ฉบับกันความร้อน เอสซีจี สำหรับงานหลังคา

## SCG Insulation for Roof

### รายละเอียดผลิตภัณฑ์

### Product Description

ฉบับกันความร้อน เอสซีจี สำหรับงานหลังคา เป็นฉบับน้ำมันและแบบแผ่น (Blanket and Board) มีวัสดุปิดผิว ประเภทต่าง ๆ อีกทั้งทำการปิดผิวด้วยเครื่องจักรจากโรงงาน ทั้งแบบ 1 ด้าน, 2 ด้าน และห่มรอบด้าน สามารถกันความร้อนและดูดซับเสียง โดยได้มาตรฐานสากล ASTM และมาตรฐานผลิตภัณฑ์อุตสาหกรรม (มาตรฐาน 486,487) เพื่อให้เป็นไปมาตรฐานที่ใช้ในอาคาร SCG Insulation for roofing application is a flexible and lightweight glasswool insulation which provided in blanket and board form. With one and both sides aluminum foil facing lamination and also wholly encapsulation types are available on customer requirement. Tra Chang Insulation is an excellent thermal and acoustic Insulation, produced in accordance with both the TIS (Thai Industrial Standard) and international standards e.g. ASTM



American Society for Testing  
and Materials : ASTM C665, C553,  
C177, E84



Thailand Industrial Standards Institution:  
TIS 487-2526, 486-2527

### คุณลักษณะและประโยชน์ในการใช้งาน

### Features & Benefits



#### กันความร้อน | Thermal Insulation

ฉบับ เอสซีจี มีค่าการนำความร้อนต่ำ สามารถด้านหน้าความร้อนได้ดี ช่วยลดปริมาณความร้อนที่เข้ามาในอาคาร

SCG Insulation has a low thermal conductivity which help rearing heat transfer thru building and saving energy cost.



#### ป้องกันเสียงรบกวน | Noise Reduction

ฉบับ เอสซีจี สามารถลดเสียงรบกวนจากภายนอก เช่น เสียงฝนกระแทบหลังคาเหล็กหรือ

SCG Insulation has a porous structure which provide a good sound energy absorption and help reducing impacted noise from metal roof.



#### ไม่ลุกติดไฟ | Non-Flammable

ฉบับ เอสซีจี เป็นวัสดุไม่ลามไฟที่ทดสอบตาม มาตรฐาน ASTM E84 และ BS476 จึงไม่เป็นขันก่อให้เกิดอัคคีภัย

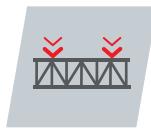
SCG Insulation is a noncombustible material in accordance with ASTM E84, BS476 With FR grade Al-Foil, so it can be used with safety.



#### ติดตั้งง่าย | Easy to Install

ฉบับ เอสซีจี มีน้ำหนักเบาเท่านั้นต่อเมตรตึ่งคูด ทำให้ไม่เสียเวลาติดตั้งสะดวก

SCG Insulation has lightweight and good tensile resistance so it can be handled and installed easily



#### ทนต่อแรงกด | Compressive Strength

ฉบับ เอสซีจี มีความยืดหยุ่นได้ดีสามารถเดินตัวได้หลังการกดทับเจี๊ยบไม่สูญเสียคุณสมบัติการเป็นฉบับ

SCG Insulation is flexible and resilient which provides a good thickness recovery and long term insulation performance.



#### อายุการใช้งานยาวนาน | Long Life Insulation

ฉบับ เอสซีจี มีน้ำหนักเบาเท่านั้นต่อเมตรตึ่งคูด ทำให้ไม่เสียเวลาติดตั้งสะดวก

SCG Insulation is made of glasswool which durable and not deteriorated by mold or fungus.



#### ป้องกันการควบแน่นเป็นหยดน้ำ | Condensation Control

เมื่อเลือกความหนาที่เหมาะสมจะไม่เกิดการควบแน่นเป็นหยดน้ำจากความแตกต่างของอุณหภูมิของอาคารที่ปรับอากาศ

With appropriate thickness and vapor barrier material, Tra Chang Insulation help preventing a condensation problem in building

**UBB-G**

อันวัน เอสซีจี สำหรับงานทั่วไปแบบม้วนเปลือยรุ่น UBB-G

SCG Insulation for Roofing : Unfaced Blanket (UBB-G)

	Density (kg/m <sup>3</sup> )	Thickness (mm)	Size (mxm)	k-Value		R-Value	
				W/m.K at 24 °C mean	Btu-in/hr.ft <sup>2</sup> .F at 75 °F mean	m <sup>2</sup> K/w	hr.ft <sup>2</sup> .F/Btu
UBB-G1625	16	25	1.22 x 30.50	0.038	0.264	0.658	3.735
UBB-G 1650	16	50	1.22 x 15.25	0.038	0.264	1.316	7.470
UBB-G 2425	24	25	1.22 x 30.50	0.035	0.243	0.714	4.050
UBB-G 2450	24	50	1.22 x 15.25	0.035	0.243	1.429	8.110
UBB-G 3225	32	25	1.22 x 15.25	0.033	0.229	0.758	4.301

**UB-G**

อันวัน เอสซีจี สำหรับงานทั่วไปแบบแผ่นเปลือยรุ่น UB-G

SCG Insulation for Roofing : Unfaced Board (UB-G)

	Density (kg/m <sup>3</sup> )	Thickness (mm)	Size (mxm)	k-Value		R-Value	
				W/m.K at 24 °C mean	Btu-in/hr.ft <sup>2</sup> .F at 75 °F mean	m <sup>2</sup> K/w	hr.ft <sup>2</sup> .F/Btu
UB-G 3250	32	50	1.22 x 2.44	0.033	0.229	1.515	8.602
UB-G 4825	48	25	1.22 x 2.44	0.032	0.222	0.781	4.435
UB-G 4850	48	50	1.22 x 2.44	0.032	0.222	1.563	8.870

**FSO-G**

อันวัน เอสซีจี ปิดผิว 1 ด้าน ด้วยแผ่นอลูมิเนียมฟอยล์เสริมแรง 3 ทาง พร้อมปีกด้านข้างๆ ละ 5 ซม. รุ่น FSO-G

SCG Insulation for Roofing : One Side Facing with reinforced aluminum foil (FSO-G)

	Density (kg/m <sup>3</sup> )	Thickness (mm)	Size (mxm)	k-Value		R-Value	
				W/m.K at 24 °C mean	Btu-in/hr.ft <sup>2</sup> .F at 75 °F mean	m <sup>2</sup> K/w	hr.ft <sup>2</sup> .F/Btu
FSO-G 1625	16	25	1.00 x 30.00	0.038	0.264	0.658	3.735
FSO-G 1650	16	50	1.00 x 15.00	0.038	0.264	1.316	7.470
FSO-G 2425	24	25	1.00 x 30.00	0.035	0.243	0.714	4.055
FSO-G 2450	24	50	1.00 x 15.00	0.035	0.243	1.429	8.110
FSO-G 3225	32	25	1.00 x 15.00	0.033	0.229	0.758	4.301
FSO-G 3250	32	50	1.00 x 15.00	0.033	0.229	1.515	8.602
FSO-G 3250	32	50	1.22 x 2.44	0.033	0.229	1.515	8.602
FSO-G 4825	48	25	1.22 x 2.44	0.032	0.222	0.781	4.435
FSO-G 4850	48	50	1.22 x 2.44	0.032	0.222	1.563	8.870



### CRB-G

ฉบับ เอสซี ปิดผิว 2 ด้าน ด้วยแผ่นอลูมิเนียมฟอยล์เสริมแรง 3 ทาง พร้อมปีกด้านข้างๆ ละ 5 ซม.

SCG Insulation for Roofing : Both Sides Facing with reinforced aluminum foil (CRB-G)

	Density (kg/m³)	Thickness (mm)	Size (mxm)	k-Value		R-Value	
				W/m.K at 24°C mean	Btu-in/hr.ft².F at 75°F mean	m²K/w	hr.ft².F/Btu
CRB-G 1625	16	25	1.00 x 30.00	0.038	0.264	0.658	3.735
CRB-G 1650	16	50	1.00 x 15.00	0.038	0.264	1.316	7.470
CRB-G 2425	24	25	1.00 x 30.00	0.035	0.243	0.714	4.055
CRB-G 2450	24	50	1.00 x 15.00	0.035	0.243	1.429	8.110
CRB-G 3225	32	25	1.00 x 15.00	0.033	0.229	0.758	4.301
CRB-G 3250	32	50	1.00 x 15.00	0.033	0.229	1.515	8.602
CRB-G 3250	32	50	1.22 x 2.44	0.033	0.229	1.515	8.602
CRB-G 4825	48	25	1.22 x 2.44	0.032	0.222	0.781	4.435
CRB-G 4850	48	50	1.22 x 2.44	0.032	0.222	1.563	8.870



### SUPER COOL-G

ฉบับ เอสซี หุ้มรอบด้านด้วยแผ่นอลูมิเนียมฟอยล์เสริมแรง 3 ทาง

SCG Insulation for Roofing : Encapsulated (SUPER COOL-G)

	Density (kg/m³)	Thickness (mm)	Size (mxm)	k-Value		R-Value	
				W/m.K at 24°C mean	Btu-in/hr.ft².F at 75°F mean	m²K/w	hr.ft².F/Btu
SUPER COOL-G 1250	12	50	1.00 x 10.00	0.042	0.291	1.190	6.758
SUPER COOL-G 1275	12	75	1.00 x 10.00	0.042	0.291	1.786	10.138
SUPER COOL-G 1625	16	25	1.00 x 10.00	0.038	0.264	0.658	3.735
SUPER COOL-G 1650	16	50	1.00 x 10.00	0.038	0.264	1.316	7.470
SUPER COOL-G 2425	24	25	1.00 x 10.00	0.035	0.243	0.714	4.055
SUPER COOL-G 2450	24	50	1.00 x 10.00	0.035	0.243	1.429	8.110



## รายการผลิตภัณฑ์

## Product Specification

**UBB-G**



ฉนวน เอสซีจี สำหรับงานทั่วไป  
แบบผ้าห่มเปลือย รุ่น UBB-G  
SCG Insulation for Roofing:  
Unfaced Blanket (UBB-G)

**CRB-G**



ฉนวน เอสซีจี ปิดผิว 2 ด้าน ด้วย  
แผ่นอลูมิเนียมพอยล์เสริมแรง 3 ทาง  
พร้อมปีกด้านข้าง ๆ ละ 5 ซม.  
รุ่น CRB-G  
SCG Insulation for Roofing :  
Both Sides Facing with reinforced  
aluminum foil (CRB-G)

**UB-G**



ฉนวน เอสซีจี สำหรับงานทั่วไป  
แบบแผ่นเปลือย รุ่น UB-G  
SCG Insulation for Roofing:  
Unfaced Board (UB-G)

**FSO-G**



ฉนวน เอสซีจี ปิดผิว 1 ด้าน  
ด้วยแผ่นอลูมิเนียมพอยล์เสริมแรง  
3 ทาง พร้อมปีกด้านข้าง ๆ ละ 5 ซม.  
รุ่น FSO-G  
SCG Insulation for Roofing :  
One Side Facing with reinforced  
aluminum foil (FSO-G)

**SUPER COOL-G**



ฉนวน เอสซีจี หุ้มรอบด้านด้วย  
แผ่นอลูมิเนียมพอยล์เสริมแรง 3 ทาง  
รุ่น SUPER COOL-G  
SCG Insulation for Roofing :  
Encapsulated with reinforced  
aluminum foil (SUPER COOL-G)

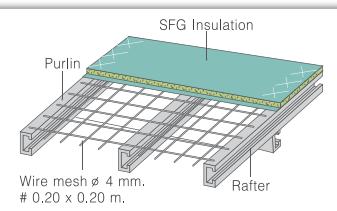
## การติดตั้งฉนวนตราซังสำหรับงานหลังคา

## Installation for Roof

### 1. เชื่อมตะแกรงเหล็กบนแป๊ป ปูฉนวนห่วงแป๊ปหลังคา Metal Sheet

- ติดตั้งได้เฉพาะอาคารใหม่ พร้อมกับการมุงหลังคา
- ติดตั้งได้สะดวก รวดเร็ว
- โครงสร้างหลังคาเป็นโลหะ
- การติดแฟ่นหลังคาควรใช้ Connector จะได้ไม่กดทับ  
ฉนวนบริเวณแป๊ป

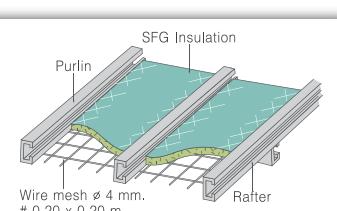
Insulation installed across over purlins and supported  
with wire mesh fixed over purlin. This system is suitable  
for a new metal sheet roof buildings



### 2. เชื่อมตะแกรงเหล็กใต้แป๊ป ปูฉนวนในช่องแป๊ป หลังคา ไฟเบอร์ซีเมนต์, Metal Sheet

- ติดตั้งได้ทั้งอาคารเก่าและใหม่
- โครงสร้างหลังคาที่เป็นโลหะ

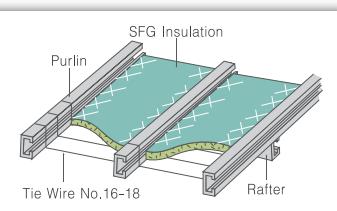
Insulation installed in between purlins and supported  
with wire mesh fixed under purlin. This system is suitable  
for both old and new buildings which can be applied  
with fiber cement and metal sheet roofing.



### 3. ผูกกลดบนแป๊ป ปูฉนวนห่วงแป๊ป หรือผูกกลดใต้แป๊ป หลังคา ไฟเบอร์ซีเมนต์, Metal Sheet

- ติดตั้งได้ทั้งอาคารเก่าและใหม่ อาคารพาณิชย์ต่าง ๆ
- ต้องระวังการผึงพูก จะต้องไม่กระแทกโครงสร้าง
- ระบบต่างควรปฏิบัติตามคำแนะนำของผู้ผลิต

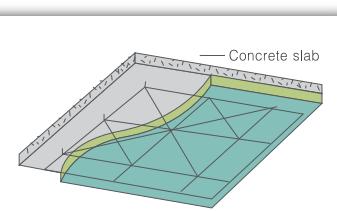
Insulation installed in between purlins and supported  
with wire fastened wire string. This system is suitable for  
both old and new buildings which can be applied with  
fiber cement and metal sheet roofing. Fastened wire string  
is recommended in case of roofing with a purlin space  
over 1.0 m (See 1).



### 4. ฝังพูกแล้วขึ้นกลด หรือ ใช้ Pin & Washer หลังคา คอนกรีต, Concrete Slab

- ติดตั้งได้ทั้งอาคารเก่าและใหม่ อาคารพาณิชย์ต่าง ๆ
- ต้องระวังการฝังพูก จะต้องไม่กระแทกโครงสร้าง
- ระบบต่างควรปฏิบัติตามคำแนะนำของผู้ผลิต

Insulation installed in with mechanical pin and fastener  
washer. This system is suitable for both old and new  
buildings can be applied with concrete slab.(Fixed pin  
area need to be cleaned up properly)



# ฉบับເພື່ອ Green-3™ | Green-3™ Insulation

## ບວດກຮຽນດີດີ ເພື່ອຄຸນແລະເພື່ອໂລກ



### 01 Green Label



Environmental Friendly  
ເປັນມັຕຣຕ່ວສິ່ງແວດລ້ອບ

ฉบນາກັນຄວາມຮ້ອນ ເຄລີ່ຊີ່ ພລິດຈາກວັດຖຸໄຂເຄີລ ຈຶ່ງໄດ້ຮັບຜລາກເຂົ້າໃນກາຮັກຊາ  
ສິ່ງແວດລ້ອມ ເນື້ອຈາກໃຊ້ແກ້ວໜີເຄີລ 100% ແລະ ຍັງພລິດຕ້ວຍກະບານກາຣ  
ທີ່ສິ່ງພລກຮະຫບທີ່ສິ່ງແວດລ້ອມນ້ອຍທີ່ສຸດ ຈຶ່ງໄດ້ຮັບຜລາກ SCG Eco Value

Green-3 helps reducing waste by using 100% recycled glass instead of sand as our major raw material. Therefore, we have received SCG eco value and Green Label Thailand.

### 02 Green Insulation



Health Safety  
ປລອດກິຍົງສຸດຕ່ວສຸກກາພ

ฉบນາກັນຄວາມຮ້ອນ ເຄລີ່ຊີ່ ເປັນຈົນນາປະເທໄແກ້ວທີ່ໄດ້ຮັບກາຮັບຮອງ  
ໂທບາກຸ່ມຸງຜູ້ເຂົ້າໃຈວ່າຫຼຸດ້ານສຸຂາພະແລກວັດຖຸປະເທດເລັ້ນໄຢ  
ຈາກສດາບ້ານວິຈີຍມະເຮົງນານາຂາຕີ (International Agency For Research on Cancer: IARC) ຂອງອົງດີການອານາພິໂລກ (WHO) ວ່າມີເປັນສາກກ່ອ  
ມະເຮົງໃນມໍານຸ່ມຍື່ງ\* ດັ່ງນັ້ນຈົນນາໄຢແກ້ວເຈີນນີ້ມີໃຊ້ງານຍ່າງກວ້າງຂວາງ  
ທັງໃນຢູໂປ ອອເມົກາ ແລະ ອົກຫລາຍປະເທດທີ່ໂລກ

The international Agency of Research on Cancer (IARC) has classified glasswool insulation as "Not classifiable as to carcinogenicity to human".

### 03 Green Guard



Water and Moisture Protection  
ເນື້ອນວັນເພື່ອ ກົນຕ່ອນປ້າແລະຄວາມຊັ້ນ

ฉบນາກັນຄວາມຮ້ອນ ເຄລີ່ຊີ່ ມີເໜື້ອຈົນນາເຂົ້າໃຈວ່າມີລາຍລະອຽດ HydroProtec™  
ທີ່ຊ່າຍລົດກາຮັບໜ້າໄດ້ກິດ 10 ເທົ່າ ໄນສູດຂັ້ນນ້າ ອົກທັນສາມາດກັນຄວາມຊັ້ນ  
ທຳໄທເໜື້ອຈົນນາຄົງປະລິທີກິາພາໄດ້ຍ່າງຍາວານ

Green-3 is treated with HydroProtec™ to repel water and moisture which help prolonging insulation performance.

\*ທີ່ມາ: <http://www.naima.org/insulation-news.item.59/iarc-removes-glass-rock-and-slag-wool-fibers-from-its-list-of-possible-carcinogens.html>



#### ⚠ ຜ່າແນະນໍາແລະຂ້ອງຄວາມຮ້ອນ

##### ຝ່າແນະນໍາໃນກາຮັບຕິດຂັ້ງ

- ຮ່ວຫວ່າງຕິດຂັ້ງຂອງສ່າງມື້ອ ເສື່ອັ້ນສິ່ງເຄີດ ຮອງເຫັນໜ້ານ ແລະ ເກົ່າປັດຈຸນາເພື່ອປັບກັນຜູ້ລະອອງແລກວັດຖຸປະເທດ ທີ່ຈະກຳໄໝໄດ້  
ຕັ້ນ ທີ່ໄວ້ຮ່າຍຕິດຂັ້ງໄດ້ • ພລິດເສີ່ງການຕິດຕັ້ງບໍລິເຄີດທີ່ມີໂອະໝໍຍຂອງສາຄົມ ເພື່ອປັບກັນກາຮັບເສື່ອສົກພາ • ເພື່ອພົບຮອບເຈົ້າດົບວິເວັນວັດຖຸໜຸ່ມ  
ຕິດຕັ້ງທີ່ປ່ອລຸ່ມມີມື່ພ່ອຍລະ • ພລິດເສີ່ງການຕິດຕັ້ງບໍລິເຄີດທີ່ໄດ້ມີແຜນແດນໂດຍຕຽງ • ພລິດເສີ່ງການຕິດຕັ້ງບໍລິເຄີດທີ່ສິ່ງເລັ້ມ້າຫຼີ້ວ່າມີຄວາມຊັ້ນໄດ້ຕຽງ  
• ຄວາມກຳຈຳການສະຫຼັກຕົວເລີ້ມແຕ່ເກົ່າກາຍທີ່ໃຊ້ໃນກາຮັບຕິດຕັ້ງແຍກອັກຈາກກາຮັບການສະຫຼັກຕົວເລີ້ມແຕ່ເກົ່າກາຍປາຕີ • ອ່ອນປົງປົມໃຫ້ງານບໍລິເວັນທີ່ມີກະແລໄພພ້າ  
ໄລ້ລ່າຍ່ານ ຕ້ອງນັ້ນໃຈວ່າມີກະແລໄພພ້າຮ້າວ່າແລະທ່ານກາຮັບຕິດໄກ້ກົດກັນທີ່ໄດ້ກົດກັນທີ່ໄດ້ກົດກັນ  
ຄວາມຮ້ອນ, ກົນເສີ່ງແລະງູດຂີ້ແສ້ບໃນບ້ານ, ອາການແລະນາຄຸດສາກກຽມທ່ານນີ້

##### ຝ່າແນະນໍາໃນກາຮັບຕິດຕັ້ງ

- ກາຮັບຕິດຕັ້ງໃນບ້ານທີ່ປັບປຸງທີ່ມີປັບປຸງ ແລະ ກົບໃຫ້ນາການຊັ້ນ ທົ່ວລະສົງແດນເຫັນວ່າມີເປົ້າໃຫ້ນາການທີ່ມີຄວາມຮ້ອນ  
ທີ່ກຳຈຳການໃຫ້ນາການທີ່ມີຄວາມຮ້ອນທີ່ມີຄວາມຮ້ອນທີ່ມີຄວາມຮ້ອນທີ່ມີຄວາມຮ້ອນ

##### ຝ່າແນະນໍາທ່ານໄປ

- ທັນຮັນປະຫວານ • ເພື່ອປະໂຫຍດຂອງທ່ານ ຄວາມເກົ່າຄົ່ມຂອງ ຜ່າແນະນໍາ ທີ່ຈະກຳໄໝໄດ້  
• ພລິດຕິດຕັ້ງແລກີ້ວ່າ ຄວາມຮ້ອນສ່ວນເລັກພາກການຕິດຕັ້ງນັ້ນມີມີຍໍາ ທີ່ກົດກັນທີ່ໄດ້ກົດກັນ  
ຈະລັດຄວາມຮ້ອນຕົວເລີ້ມແຕ່ • ຖາງມີການຝຶກປັດຈຸນາທີ່ໄດ້ກົດກັນທີ່ໄດ້ກົດກັນ

ໝາຍເຫດ : ສັງເກດຕ່າງໆຈະແກດຕ່າງໆສິ່ງໃຫຍ່ຕ້ອງຢ່າງນີ້ເນື່ອງຈາກກາຮັບຕິດຕັ້ງທີ່ໄດ້ກົດກັນທີ່ໄດ້ກົດກັນ  
ໃນກາຮັບຕິດຕັ້ງທີ່ໄດ້ກົດກັນທີ່ໄດ້ກົດກັນທີ່ໄດ້ກົດກັນທີ່ໄດ້ກົດກັນທີ່ໄດ້ກົດກັນ  
ນັ້ນກັບສັງເກດຕ່າງໆ ທີ່ໄດ້ກົດກັນທີ່ໄດ້ກົດກັນທີ່ໄດ້ກົດກັນທີ່ໄດ້ກົດກັນທີ່ໄດ້ກົດກັນ

## Our Products & Services



Thermal Insulation



Cylence Expert



Acoustic Product & Service



Translucent Roof Sheet

สีของผลิตภัณฑ์อาจแตกต่างจากสีของผลิตภัณฑ์จริง เนื่องจากกระบวนการพิมพ์ บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงข้อมูลโดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า  
The colors shown in this catalogue may vary from the actual product due to the printing process. Final color selection should be made from the sample.

We reserve the right to update or modify at any time without prior notice.

26018DCTA01 Printed 01/10/2015